





Der Entwurf über die Gleichberechtigung russischer Staatsbürger in Finnland

hat nach der Beratung durch die Duma dem „Herold“ zufolge folgende Redaktion angenommen:

1. Russischen Untertanen, welche nicht zur Zahl der finnländischen Bürger gehören, werden in Finnland die gleichen Rechte wie den örtlichen Bürgern gewährt.

Militärpersonen der in Finnland stationierten russischen Truppen unterliegen den Kron- und städtischen, sowie den Gemeindesteuern auf Grund der jetzt bestehenden Bestimmungen.

2. Personen, welche ihre Bildung in den Reichsschulen erworben oder die betreffenden Prüfungen an den Schulen abgelegt haben, sind die gleichen Rechte in Finnland, wie denjenigen Personen zu gewähren, welche die entsprechenden finnländischen Schulen absolviert haben.

3. Das Recht, Stellen als Geschichtslehrer in allen finnländischen Schulen anzunehmen, wird allen russischen Untertanen auf gleicher Basis gestattet.

4. Dieser Abschnitt sowie der folgende enthalten das gegen finnländische im Staatsdienste stehende Beamten angewandte Strafverfahren.

6. Die finnländischen Sondergesetze gegen die Juden bleiben in Kraft.

7. Dieses Gesetz soll mit dem 1. Mai 1911 in Kraft treten.

Die Revision des kausassischen Gerichtsbezirks

welche vom Senator M. M. Reinte angeführt worden ist, hat ein sehr umfangreiches Material ergeben, mit dessen Sichtung Senator M. M. Reinte gegenwärtig beschäftigt ist.

Der Revisor lenkt nach dem „Herold“ die Aufmerksamkeit in erster Reihe auf die ungewöhnliche Dummheit des Gerichtswesens im Kaukasus. Diese Dummheit ist eine nie dagewesene Erscheinung. Nirgends in der ganzen Welt findet man es, daß in einem Gebiet, und sogar in einer Stadt, ein Verbrechen so verschiedenartig bewertet wird.

Dieser Zustand tritt mit besonderer Deutlichkeit im nördlichen Kaukasus hervor. Im nördlichen Kaukasus funktionieren außer dem nach dem allgemein in Rußland verwirklichten Friedensrichterplenum noch 12 verschiedenartige örtliche Gerichtsinstitutionen, welche zum Teil auf legislativer Grundlage, zum Teil auf Zirkularen des Statthalters bestehen.

Dieser gerichtlichen Organisationen sind nur die Eingeborenen für diejenigen Verbrechen unterstellt, welche sie auf dem örtlichen Territorium begangen haben.

Wie groß die Dummheit ist, läßt sich nach folgender Aufstellung beurteilen.

Im Kreise Salatala existiert ein Hauptvolksgericht und ein mündliches Bezirksgericht; im Teregebiet bestehen 6 städtische mündliche Gerichte, das Dorfgericht, das Amangericht für die Kaliniden und die Masloganerichte für die Karangajaken.

Die Existenz der örtlichen Volksgerichte neben den Gerichten, welche auf allgemeiner Basis organisiert sind, gibt ein schärfes Bild des Kampfes zweier Welten und zweier Zivilisationen, welche einander feind sind und einander nicht verstehen.

Während die allgemeinen Reichsgesetze den Mord als ein Kriminalverbrechen ansehen, betrachten ihn die Eingeborenen seit Jahrhunderten als eine einfache und keinen etwas angehende Privatfache, derenwegen keinem ein Magerrecht zusteht.

Die Existenz von zwei entgegengesetzten Gerichtsverfahren befrägt die Eingeborenen in der Wichtigkeit ihrer Auffassung. Zu Wirklichkeit liegt das Gerichtswesen im Kaukasus derartig, wenn ein Eingeborener jemanden im Ansehungsgebiet der Eingeborenen erschlägt, so richtet ihn das Volksgericht, welches einen Mord durch Ausweisung strafte.

Es gibt Dörfer im Kaukasus, wo das Gerichtsverfahren ganz sagenhaft gehandhabt wird. In dieser Lage befindet sich Swanetien. Der residierende Senator konnte dieses Gebiet nur zu Pferde auf schmalen gefährlichen Saumpfadern erreichen.

Er suchte milde die Schultern. „Nehmen Sie innewein an, daß Ihre Kenntnis die bessere ist.“

ganzen richterlosen Frist liegen und faulen. In einer fast ganz verfallenen Hütte sitzt der Richter im Verlauf von zwei Monaten seine Funktionen aus. Die Bevölkerung besteht aus Wilden. Jedes Haus ist eine steinerne Festung. Schiebereien und Morde gehören zu den alltäglichen Erscheinungen.

Zur Verhaftung des Grafen Metternich.

In den weitesten Kreisen hat die Affäre des Grafen Gisbert Wolff-Metternich großes Aufsehen erregt. In den drei Metropolen Wien, Berlin und London beschäftigen sich die Kriminalbehörden seit längerer Zeit mit dem jungen Aristokraten, der in schlechte Gesellschaft geraten war, bis jetzt endlich die Ermittlungen dazu geführt haben, daß die Schuldfrage einigermaßen geklärt und somit die Verhaftung angeordnet worden ist.

Der Herrschaft des Grafen Metternich hat die Affäre des Grafen Gisbert Wolff-Metternich großes Aufsehen erregt. In den drei Metropolen Wien, Berlin und London beschäftigen sich die Kriminalbehörden seit längerer Zeit mit dem jungen Aristokraten, der in schlechte Gesellschaft geraten war, bis jetzt endlich die Ermittlungen dazu geführt haben, daß die Schuldfrage einigermaßen geklärt und somit die Verhaftung angeordnet worden ist.

jetzt Anzeige, indem er den Verdacht aussprach, daß er das Opfer von Falschspielen geworden, als deren Mitschuldiger und Schlepper Graf Metternich zu betrachten sei.

Wien, 16. Dezember. Der Hof- und Gerichtsadvokat Dr. Viktor Rosenfeld, der die Vertretung des Grafen Wolff-Metternich übernommen hat, begab sich heute abend nach Berlin, um dort die Entlassung des Grafen gegen Hinterlegung einer Kaution zu erwirken.

Um Gut's zu tun, brauch's keiner Ueberlegung; Der Zweite ist's, der Gut's Hofe macht, Bedenke nicht! — wachse, wie du's fähst.

Die Braut vom Ulmenhof.

Roman von H. v. Erlin. (29. Fortsetzung).

Keine Hand streckte sich ihr entgegen, ein verächtliches Gesicht stierte sie an; langsam gab der Rittmeister Antwort.

„Ich weiß, was meinen Gatten in Ihren Augen richtet,“ fiel sie ihm in das Wort — „aber ich kenne so wenig wie Sie selbst die wahre Ursache jener verhängnisvollen Stunde.“

„Ich weiß, was meinen Gatten in Ihren Augen richtet,“ fiel sie ihm in das Wort — „aber ich kenne so wenig wie Sie selbst die wahre Ursache jener verhängnisvollen Stunde.“

Durch die Bitterkeit des Tones klang die Liebe, die der Rittmeister von dem Toten auf Angelika übertragen hatte.



# Billiger Weihnachts-Verkauf

Zu solchen billigen Preisen wurde noch nie Konfektion verkauft.

bei **EMIL SCHMECHEL**

98 Petrikauer Strasse 98

in allen Abteilungen.

Zu solchen billigen Preisen wurde noch nie Konfektion verkauft.

## Herren-Abteilung.

Passende Geschenke für Weihnachten. **Besonders billig!**

Herren-Sacco-Anzug schon von	Rbl. 12.— an
" Winter-Paletot " " "	" 16.— "
" Hosen " " "	" 2.80 "
" Pelz-Westen " " "	" 9.— "
" Phantasie-Westen " " "	" 3.— "
" Karakul-Kragen schon von	" 9.— "
" Pelze " " "	" 85.— "

## Damen-Abteilung.

Passende Geschenke für Weihnachten. **Besonders billig!**

Damen-Kostüme schon von	Rbl. 8.50 an
" Mäntel aus engl. Stoff " " "	" 6.— "
" Unterröcke aus Alpaga " " "	" 1.30 "
" " reiner Wolle " " "	" 2.50 "
" " " Seide " " "	" 4.50 "
" Blousen " " "	" 1.15 "
" " aus reiner Wolle " " "	" 2.— "
" " " " Seide " " "	" 3.50 "
" Matinees " " "	" 1.80 "
" Kragen aus Fofa " " "	" 2.75 "
" Muff " " "	" 2.25 "
" Kraken " Stunke " " "	" 34.— "
" " " Imitation " " "	" 12.— "
" Muffs " " "	" 10.50 "
" Röcke " " "	" 2.50 "

## Kinder-Abteilung.

**Besonders billig!**

Kinder-Anzug schon von	Rbl. 3.— an
" Paletot " " "	" 5.50 "
" Fofa-Mützen " " "	" 2.15 "
" Mädchen-Mäntel " " "	" 6.25 "

# Als Weihnachts-Geschenke

empfiehlt zu staunend billigen Preisen

## Wollstoffe

für Kleider und Blusen.

**Josef Szczecinski,**

Petrikauerstrasse 17. Filiale: Petrikauerstrasse 33.

11525

# Lehrling

wird für Agentur-Geschäft gesucht. Adresse zu erfragen in Exp. Blattes 13699

Für das Lager eines hiesigen Engros-Geschäfts wird ein jüngerer **Expedient**

mit schöner Handschrift und Kenntnis der Landessprachen zum sofortigen Antritt **gesucht.** Offerten mit Angabe der bisherigen Tätigkeit und Gehaltsansprüchen sub. C. D. an die Expedition dieser Zeitung erbeten. 13738

# Cräber

(Slodziny) 10 Kov. ein ' (Cwiarika) mit Ablieferung täglich frisch zu bekommen in der Brauerei Thomas Radogosty, Telephon Nr. 382. 13645

# Stopperin

für fertige Waare per sofort gesucht. S. Palfower, Andrazstr. Nr. 7. 13742

# Die wirklich günstigste Gelegenheit

zum Einkauf reeller, nützlicher u. absolut billiger guter

## Weihnachts-Geschenke

bietet sich bei der

## Liquidation

meines als reell und solid bekannten

Jaroslauer Magazins, Petrikauerstr. 19.

Wegen vollständiger Aufgabe des Geschäfts verkaufe alle auf Lager befindlichen Waren als:

Leinen-, Bett- und Tischwäsche, Wollwäsche Prof. Jäger, Hemden, Kragen, Manschetten, Strumpfwaren  
e.g. etc. etc.

weit unter Kostenpreis

# Jaroslauer Magazin

Petrikauer-Strasse 19



## Die richtige Zeit ist jetzt,

— feine —

# Weihnachtsgeschenke

Anhänger u. z. mit und ohne Brillanten	Kassetten mit echtem Silber
Broches " " " "	Manchottknöpfe goldene
Cravattsadeln " " " "	Ohringe " mit und ohne Brillanten
Damenketten " " " "	Eiducules " echt silberne
Essbestecke " echt Silber und plattirte	Tafelsilber — Uhren Gold, Silb., Stahl u.
Fingerringe " mit und ohne Brillanten	Metall für Herren und Damen.
Herrenketten " goldene und silberne	Zigarretten Dosen, silberne

einzukaufen bei

## EDUARD SCHINDLAUER, Juwelier

PETRIKAUER-STRASSE N. 128.

Dasselbst Ausverkauf sämtlicher **Wand und Stehuhren** zu niedrigsten Preisen. 12707

# "Urania"

Neues Programm I von 16. bis 31. Dezember a. c.:

- CLOTILDE ROSSI, Serpentinanzug auf dem Drahtseil mit Lichteffekten.
- ELSA LÜSCHON, Combrrette-Excentrique.
- MARVIN ET MARGARETE, fantastisch-musikalischer Akt.
- THE DUNLOPS, vorzügliche Equilibristen.
- LES RIGOLOS, französisches Duett.
- THE ALBERTS, Gesang u. Tanz.
- RAI-KI-FA, Juffonist aus Siam.
- ZETTO, Jongleur mit seiner Scene "Der tolle Seemann".
- DORONZO, Equil. brill.
- WAZEN, berühmter russischer Humorist und Virtuoso auf der Harmonika.
- URANIA-BIO, neue Bildererle in Farben 13443
- Beim Restaurant "Veranda". Konzert einer Negerkapelle.

Przeplawienie na maszynach ortocach jerykaca przyjezduje od 10 do 1-ej w Biuro Naukowo-Techniczne, od 1-ej we wlasnym mieszkaniu. Nauka pisania na maszynach na przystepnym warunkach. "POSPIECH". 13788

Ein in mittleren Jahren stehender tüchtiger, erfahrener, selbständiger deutschsprachender **Schlosser** wird gesucht. Näheres Dolganskostr. Nr. 81. 13652

# Auslandspässe!!!

und alle Passangelegenheiten besorgt **D. Krugman** Andrazstr. Nr. 33 B. 7. 13600

# Für Weihnachtsbescherung aussergewöhnliche Gelegenheit für alle.

Ein Fabrikations-Geschäft von Damenwollstoffen wünscht sämtliche übriggebliebenen Waren zu nie dagewesenen billigen Preisen auszuverkaufen

**Haberman & Rogozinski,** Petrikauerstr. Nr. 41. 1867

# Brauchen Sie ein gutes Rasiermesser?

Reell und billig nur bei **M. GURIN, Nowomiejska 15.** Erste Bezugsquelle.

Auf Lager zum Preise von 50 Kov bis Rbl. 3 veränd. 13878

# Rbl. 30,000.—

sind geteilt auf 1. Hypothek zu vergeben. Offerten unter "3-3" an die Exp. d. Bl. erbeten. 13888

# Möbel

aus Salon, Schlafzimmer, Kabinet und Esszimmer, Bilder, Lampen, Gramophon, sowie verschiedene kleinere Sachen preisbillig zu verkaufen. Ramotzstr. Nr. 81. 13852

# Ein Lehrling

für Fabriks-Comptoirarbeiten der beblühenden Landesdruckerei nachig ist, der sofort gesucht. Offerten an die Expedition dieses Bl. unter "M.W. 118" erbeten. 13715

# Schultafeln

billig zu verkaufen. Karl Watschke, Welschfabr. Biegelstr. 70. 13713

# Möbel

bestehend aus 1 Sofa, 2 Fantouilles, 4 Stühle, fast neu, preiswert zu verkaufen. Dolgansko-Strasse Nr. 212, im Laden. 13691

# Gaslampe

für Speisezimmer zu verkaufen. Zu erfragen Nikolajewski 29, bei Bouré. 13703

Photographie "Bernardi" Petrikauer-Strasse Nr. 17, zu den bevorstehenden **Weihnachten** als Geschenk gebe ich ein großes **Portrait 55x65**, künstlerische Ausführung, zu ein Duzend Cabinet-Bildern. Mit Achtung "Bernardi" Petrikauerstr. Nr. 17. 13175

# Laternen für

# Laternen magica

in allen Größen. **Louis Rüttge** Spolna-Str. Nr. 2. 13738

# JOSEF WOLSKI

Lodz, Petrikauer Straße Nr. 3.  
(Hotel Polski) Telefon 11-53.  
Die Firma existiert seit dem Jahre 1893 und  
besitzt keine Filialen.

## Zu dem bevorstehenden Weihnachts - Fest:

Große Auswahl in Weinen, in- und ausländischen Spirituosen nur  
erstkl. Firmen, sowie selbstimportierte Kolonial- und Delikatwaren.

Spezielles Lager von Astrachaner Caviar. Jeden 2. Tag Eintreffen  
eines neuen Transports. Geräucherte Fische. Obst- und Fischkonerven.

Ausschließlicher Verkauf für Lodz und das  
Petrikauer Governement von Naturweinen  
von Apanagengütern, die infolge ihres  
feinen Geschmacks denjenigen der erst-  
klassigen französischen Firmen in nichts  
nachstehen. — Preiskourante gratis.

Gemischte Baccallen, Pfefferkuchen von G. Weese,  
„Złoty Ul“, Wróblewski und Mystkowski.  
Frisches und getrocknetes Obst.

12 Marken Original-Champagner-  
Weine. Cognac Boulestin & Co., 1810.  
Preise niedriger wie jede Konkurrenz.

**Käs:** Emmenthaler, Roquefort, Brie  
Camembert u. a.   
**Achtung!** Vorzüglicher livländischer  
Käse zu 30 Kop. pro Pfund. Nicaer  
Lafelöl „Extra Bierge“ in Flaschen und  
pfundweise.

Wiener  
**Leder-Waren**  
Portemonnaies,  
Brieftaschen,  
Zigarrentaschen,  
Schreibmappen  
in grosser Auswahl,  
zu billigen Preisen.

**GEBRÜDER P. M. SCHWALBE** 83  
PETRIKAUER STRASSE

**MODERNE FRISUREN**  
Haararbeiten jeder Art in stets neuester Anma-  
chung: Kopf-Wäsche, Haarfarben, Ondulieren, Ge-  
sichts-Massage und Manicure. 7814  
NEUE FRISUREN OHNE UNTERLAGE!  
Antonie Schultz, wschodnia 39, W. 13  
Ecke Poludniowastr

### Sie sind wieder da!

Die beliebten Jugendschriften für Knaben und Mädchen im Preise von  
nur 30 kop. pro Band elegant gebunden mit 4 bunten Bilder 96 Seiten  
stark wie: Märchenbücher von Andersen, Bechstein, Grimm, Reinick,  
Kranoff, Hauff's Robinson, Rubezahl, Don Quixote, Reinecke Fuchs,  
Guivers Reisen, Deutsche Sagen und Fabelbuch. **Erzählungen** Chr.  
v. Schmid, Hoffmann, Wildermuth Ottilie, Rüdiger, Harbeck L., Dornr  
Nonnen, Gust. Nieritz, Frieda v. Kronoff, Niebelschütz, Margarete  
Lenk. In der Buchhandlung **Reinhold Horn**, Petrikauerstrasse 146.  
Ecke Evangelicka. 13005

Hand-  
**Täschchen**  
in grosser  
Auswahl  
von Rbl. 2.25 an  
bis Rbl. 35.—

**GEBRÜDER P. M. SCHWALBE** 83  
PETRIKAUER STRASSE

## Das Geld zurück!

wenn Sie mit dem amerikanischen Mittel  
„Correcide Keene“ Ihre Hühneraugen nicht heilen.

Preis 60 Kop.

An verlangen in den Drogeuhandlungen: Moienst,  
Petrikauerstr. 124, Biska, Petrikauerstr. 50, Silber-  
baum, Petrikauerstr. 16, Diel, Petrikauerstr. 163,  
Müller, Petrikauer 35, Epstein, Rogowka 5, wie auch  
in allen anderen Apotheken, Droguen-, Parfümerie- und  
besseren Friseurgeschäften.

Hauptverkauf für Lodz in der Aktien-Gesellschaft  
Ludwig Spiess & Sohn, Petrikauer-Straße 107,  
M. I. Hiller, Petrikauer - Straße Nr. 93.

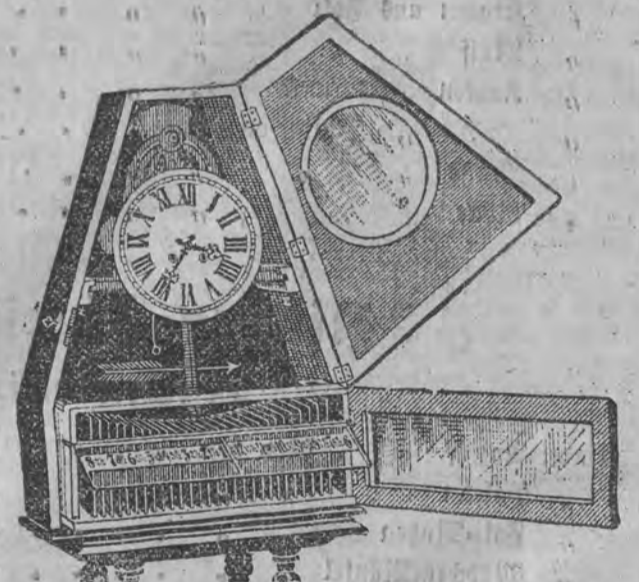
Vertreter für ganz Rußland H. Neumann, Lodz,  
Petrikauer-Straße 89, Telefon 16-20.

Bemerkung! Die Geschäfte, welche dieses Mittel billiger ver-  
kaufen, führen Nachahmung. 13263

**Phosphatine Fallères.**  
Augenschwüles Nahrungsmittel, am empfehlendsten  
für Kinder v. 6 Monaten b. zu  
10 Jahren, besonders in der  
Periode der Entwöhnung u.  
d. Winterzeit u. in d. Wach-  
stumsperiode. **Erleichtert**  
das Zahnen und fördert  
eine richtige Entwick-  
lung d. Knochen. Verkauf  
in Apotheken u. Drogeuhändl.  
Vor Nachahmungen  
wird gewarnt.

**KOTIK**  
englisch (Seals) für  
**JACKETTS**  
zu Original-Abstellpreisen, auch in Detail  
zu haben in der Fabrik-Niederlage  
d. Lodzger Seidenplüschmanufaktur  
**W. Guralski, Srednia-  
Str. 38.**

## Patentirte Arbeiter-Kontrolluhren



Ich mache die geehrten Interessenten speciell darauf aufmerk-  
sam, daß diese Uhr sich ganz besonders zur Kontrolle von Heber-  
stunden bewährt, ein Mißbrauch von Seite des Arbeitnehmers ist  
also ganz ausgeschlossen.

Um sich von der Richtigkeit des Ueberspielens zu überzeugen,  
liefer ich jedem Interessenten eine Uhr gratis zu einem monat-  
lichen Gebrauch.

**L. CHMIELEWSKI, Wanduhren-  
fabrik,**  
Lodz, St. Jakobstr. Nr. 8, Telefon 688.

**hütet Euch**  
minderwertige Toiletten-Seife in Gebrauch zu neh-  
men! — Die billigste Seife ist die teuerste! —  
Sie kaufen heute schon für wenig Geld eine  
saure, unreine milde Seife bei Arno Diel  
Drogeuhandlung, Petrikauer-Straße 163. Reich-  
haltiges Lager in feinen Parfüms, kosmetischen  
Präparaten zur Pflege der Haut, der Haare und  
der Zähne. 11999

Die patentierten unausgleitbaren Galoschen  
**Kolumb'**  
beste Marke,  
solche in Petersburg zu haben bei  
**S. Danzig, Poludniowa 13.**  
Daselbst größte Auswahl von Corats, Gummiklatsen, Vinoleum,  
Dermatoid u. anderen Leder-Imitationen, Plüsch-Lewichen, Plüsch, Zuta,  
Cotos, u. andere Diefenläuter, Zahmwäulen, Portieren, Gardinen, Stores,  
Lambrequins etc. — Alles zu Extra-Gros-Preisen. 13454

Die Gärtnerei **F. Kuczyński**  
von  
Konstantiner-Straße Nr. 19 und Petrikauer-Straße Nr. 292,  
empfehlendem geehrten Publikum zu den bevorstehenden Weihnachtsfesttagen  
300 Bud Kiesel (Kastell und Reinetten). Ferner einen großen Vorrat von  
Palmen und anderen Topfpflanzen. Geschnittene Blumen, Kränze, Bouquets  
Gardineren und Dekorationen jeglicher Art. Hochachtungsvoll  
F. Kuczyński. 12925

Kaffee- und Tee-  
**Gedeck's**  
in grosser Auswahl,  
zu billigen Preisen.

**GEBRÜDER P. M. SCHWALBE** 83  
PETRIKAUER STRASSE

## Wer weiß es nicht? das das reelle und billigste Schuhwarengeschäft ist bei: **J. Gottlieb**

Lodz, Zielonastr. Nr. 5.  
Meine nach Tausenden zählende Kundenschaft, die ich mir in so kurzer  
Zeit erworben habe, ist der beste Beweis meiner reellen Be-  
dienung und guten Waare. Ich mache jetzt bekannt, daß ich zu den be-  
vorstehenden Feiertagen speciell eine große Auswahl zu folgenden Preisen  
verbreitet habe:

Warme Belg-Stiefel	R. 8.50	Lackierte Damen-Gamaschen Nr. 5	—
Stiefel mit lackierten Schäften	8.—	Gems	4.50
Chagren-Stiefel	7.—	Chrom	4.—
Lackierte Herren-Gamaschen	5.25	Hamburger	3.50
Gems	5.—	Lackierte Pantoffeln	3.50
Chrom	4.75	Kaloshschuwerk	3.—
Hamburger	4.25		

Auch verschiedene Kinder-Schuhe und Morgen-Schuhe zu billigen Preisen.  
Aus Dankbarkeit zu der Kundenschaft gebe ich ein großes  
Weihnachtsgeschenk: Jeder Kunde wird photographiert und  
bekommt zwei künstlerisch ausgeführte Photographien gratis. 13672



### Hilfsverein Deutscher Reichsangehöriger.

Dienstag, den 20. d. M., abends 8 Uhr findet die

## Weihnachts-Bescheerung

der vom Verein unterstützten Armen im Vereinslokale an der Petrikauer Straße 243 statt, zu welcher die Mitglieder nebst ihren Familien hiermit eingeladen werden.

13675 Der Vorstand.

Wenn Sie schönes u. gelundes Haar haben wollen? Dann müssen Sie Ihren Kopf unbedingt mit

### „Schampun“

mit den goldenen Medaillen waschen. Ein Paket, welches für 4-5 Kopfwäsungen genügt, kostet nur 20 Kopfen.

Über verlangen Sie den „Schampun“ mit d. goldenen Medaillen, welchen Sie in sämtlichen Drogerien und Parfümerien erhalten. 12476



Hauptverkauf für Lodz bei: D. Marcus, - Czerwikowa - Straße Nr. 49. Vertreter für Ausland: H. Neumann, Petrikauer 89, Teleph. 16-20

### Günstige Gelegenheit!

Echt japanische hochelegante seidene **KIMONOS**, 13687

gestickt, auf Watte, wie auch verschiedene andere praktische seidene Gegenstände. — Preis der Kimonos:

vorher Rbl. 100 — jetzt Rbl. 65 pro Stück.

In erfahrenen Wälgangstr. 21, Wohn. 10 von 1 — 4 Uhr nachm. und nach 8 Uhr abends.

### Korsett-Atelier „MARTA“

Petrikauer Str. 130, im Hofe, Parterre.

Empfehl: 13684

#### Korsetts

ausgeführt nach neuesten Pariser Modellen von den einfachsten bis zu den elegantesten zu billigen Preisen.

Annahme von Korsetts zum reparieren und waschen.



### Korsett-Fabrik

— von — **Anna Laferska**, LODZ, Konstantinerstrasse 10,

prämiiert auf der hygienischen Ausstellung in Warschau im Jahre 1896 und mit der goldenen Medaille in Moskau a. D. im Jahre 1910.

Habe eine große Auswahl Korsetts neuester Pariser und Wiener Façons nach den letzten Journalen, sowie „Leniuszki“, Büstenhalter, Binden verschiedener Art, hygienische und gewöhnliche „Plecy“, und Grabschalter für Säugler, Schülerninnen und erwachsene Personen angefertigt, desgleichen auch verschiedene Kinder-Korsetts.

Bestellungen sowie Aufsauberungen von Korsetts anderer Fabrikationen werden angenommen. Jeden Monat neue Journale und Pariser Façons.

Die Werkstatt steht unter meiner persönlichen Leitung.

Mich meiner geschätzten Kundenschaft bestens empfehlend, zeichne

Hochachtungsvoll

**Anna Laferska**  
Nr. 10 Konstantiner-Straße Nr. 10.



Stärker billige Preise: von 4 Stübel bis Stübel 50 und höher.



### THEA SANNE Petrikauer 191, Ecke Karola

- Waschgarnituren** in engl. Steingut von Rbl. 4.50 bis Rbl. 30.—
- Küchenservice** komplett 22 tellig mit Holztagere von Rbl. 8.— bis Rbl. 30.—
- Tafelservice** in Fajance, Steingut und Porzellan
- Kaffeesevice** bunt, für 12 Personen von Rbl. 4.95 bis Rbl. 35.—
- Obst- und Kuchenservice** für 12 Personen von Rbl. 1.50 bis Rbl. 12.—
- Kinderspielservice** Puppe-, Thee-, Kaffee-, Mittag- und Waschs-service
- Blumenvasen** in Krystall und Buntglas
- Schmuckgegenstände** in Krystallglas mit Messing- und Broncefassung
- Bowle-, Wein-, Bier- und Likörservice** in grosser Auswahl

Wo kann man am billigsten Weihnachtsgeschenke kaufen?  
In der Agentur **Kruskafstraße Nr. 11.**  
Zuletzt sind in großer Auswahl 13714  
**GRAMMOPHONE**  
und Platten mit den neuesten Repertories eingetroffen.  
Amerikanische Wetungsmaschinen „American“ Röhrenmaschinen „Brinus“ zum Fleisch- und Kaffeemahlen, Siebmaschinen und andere Gegenstände für den Hausbedarf. Neuheit „Adium“, unverwundlicher Saft für Grammophone. Rollschäge besser ausländischer Marken.  
**Kateuzahlung und gegen Bar.**  
**MAURCY PERLE, Krótkastr. Nr. 11.**

Trinket nur **Sanitas** Lodz, Krótka Nr. 9  
**Kefir**: Täglich Lieferung nach Hause. Probe fre  
7702

101 Petrikauer-Strasse  
**Olga Sanne**  
Billigste rechte Einkaufsquelle  
von Porzellan  
" Glas  
" Salzfässer  
" Tafelservice  
" Kaffeesevice  
" Kinderservice  
" Süßengarnituren  
Feste Preise.  
Petrikauer-Strasse 101  
Vis à vis SCHMECHEL & ROSNER.

**Großer Weihnachts-Anverkauf!!**  
P. P.  
Bei mir kauft man billig  
**Schürzen**  
sämtlicher Gattungen von verschiedenen Waren, englos und detail.  
Hochachtungsvoll  
13634 **M. Rosenberg, Lodz, Pulnocastr. 11.**  
Eigene Schürzenfabrik wie auch Färberei und Drucker.

**Feuer! Feuer!**  
Die echten, nie verfallenden „Imperator“ sind preiswert zu haben bei M. SIEGELBERG, Reußlerwaren-Geschäft, Petrikauer-Straße Nr. 45. 7917  
3561

**Eisenbetonbau**  
Projekt, stat. Berechnung, Kalkulation, Bauleitung übernimmt  
Special-Ingenieur. — Offerten unter „E. B. 55“ an die Exp. d. Z.  
Gefragt wird ein tüchtiger, zuverlässiger  
**Selfactormeister**  
der der deutschen Sprache mächtig ist. Schriftliche Off. an die Red. des Zuch-Manuf. „Leonhardt, Woelker & Girbardt.“ 13689

Selbständige  
**Elektromonteur**  
mit guten Kenntnissen können sich melden. Technisches Bureau „Dynamo“ Jaromatkstraße Nr. 10. 13758  
Gesucht wird ein **Kompagnon**  
mit einem Kapital von 4-5 Tausend Rubel für ein schon bestehendes einträgliches Unternehmen. Off. sub „S. U.“ sind an die Administration dieser Zeitung zu richten. 13728

**Stubenmädchen**  
für alle häuslichen Arbeiten wird zum 1. Januar für einen großen Haushalt gesucht. Wo? Zu erfragen in d. Exp. d. Z. 13750

**Gesucht Reisender**  
für Südrussland und Dongebiet in Galanterie-Branche, gegen feste Gage und teilweise Provision. Offerten mit Angabe der bisherigen Tätigkeit unter „Reisender“ an die Exp. dieser Zeitung. 13707  
Junger Mann  
mit schöner Handschrift, der drei Landessprachen in Wort und Schrift mächtig, wird für schriftliche Arbeiten von einer hiesigen Warenfabrik per Januar oder auch später gesucht. Personen, die in ähnlicher Branche bereits gearbeitet haben, werden bevorzugt. Off. mit Gehaltsansprüchen sub „D. E.“ in d. Exp. d. Z. niederzulegen. 13705

**Ein Fabriklokal** 13711  
Szkolnastr. Nr. 9, Parterre, separat gelegen, mit Abfluss, 40x12 Meter, gross, geeignet für Weberei, Zwirnerei, Schlosserei etc., ist vom 1. April 1911 zu verpachten. Zu erfragen, Dlugastr. 3 bei A. Gibak, Notation-Geschäftsbuch-Verlag „Neue Lodzer Zeitung“

Die Buchhandlung von **Reinhold Horn**  
Petrikauerstr. 146, Ecke Ewangelicka  
empfiehlt zum Weihnachtsfeste folgende Festgeschenke:

- Beckers Weltgeschichte
- Brockhaus' kleines Konv.-Lexikon
- Koenigs Univ.-Lexikon der deutschen Sprache
- Romane in orig. Einbänden
- Orborn M., Geschichte der Kunst
- Arnold E., Deutsche Literatur-Geschichte
- Sämtliche Klassiker in div. Ausgaben.

- Roosevelt Th., Afrikanische Wanderungen
- Schilling C. G., Mit Blitzlicht und Büchse
- Neufeld, in Ketten des Kalifen
- Sven Hedin, Zu Land nach Indien
- Im Herzen von Asien
- Geyschow A., Unter Chinesen und Tibetanern
- Wolf W., Im malaischen Urwald
- Haas H., Unterirdische Güten
- Ritter A., Länder- und Völkerkunde
- Völker der Erde „Asien“
- „Afrika“
- Sittenfeld, Die Eroberung der Erde
- Zell Th., Riesen der Tierwelt
- Brehmer Arth., Die Welt in hundert Jahren

- Das Neue Universum, 31. Band
- Das grosse Weltpanorama, Jahrg. 1910
- Der gute Kamerad, Jahrg. 24
- Der deutsche Jugendfreund, neuester Band
- Gellert, Grosses ill. Knabenbuch.

- Das Kränzchen, Jahrgang 22
- Töchter-Album
- Herzblättchens Zeitvertreib
- Der Jugendgarten, 35. Jahrg.
- König Isolda, Grosses ill. Mädchenbuch
- Lohmeyer, Deutsche Jugend
- Pichler M., Das goldene Kinderbuch
- Märchenbuch
- Grosse Auswahl in Bilderbüchern
- von Busch und Meggen-dorfer

**Weihnachts-Künstler-POSTKARTEN**  
nur Neuheiten, eingetroffen. 13164

13727 **Schürzen**  
in allen Sorten empfiehlt als passendes **Weihnachts-Geschenk**  
die Baumwollwaren-Fabrik und Schürzenkonfektion  
**Ad. Horak**,  
Petrikauer-Straße Nr. 149,  
Telephon 14-26. Sonntags geschlossen.  
Redakteur und Herausgeber A. Dreyling.

